

ELS FOCS DE JURISDICCIO ECLESIASTICA I EL PROCÉS DE RECAPTACIÓ DEL FOGATGE A OSONA EL 1360

RAFEL GINEBRA I MOLINS
Arxiu i Biblioteca Episcopal de Vic

*Homes under ecclesiastical jurisdiction and the process of collecting the fogatge
in Osona in 1360*

Els fogatges eren recomptes de llars (focs) efectuats per motius fiscals. L'article transcriu el primer exemplar conegut de llibre de comptes de la recaptació de les talles del fogatge de 1360 en comunitats rurals, dedicat a la recaptació, en els focs d'església de les parròquies d'Osona, del segon pagament del primer any del fogatge. Proporciona informació quantitativa, nominal i econòmica sobre els focs, i aporta també informació sobre el procés de recaptació.

The fogatges were counts of the number of homes (based on the number of hearths), undertaken for tax-gathering purposes. The study transcribes the first known book of accounts of the talla (process which fixes the proportional quantities to be paid of a tax), of the fogatge of 1360, which deals with the gathering, in the homes submitted to the Church in the parishes of Osona, of the second payment of the first year of the fogatge. It furnishes quantitative and nominal information, and shows the process followed to collect the fogatges.

Paraules clau: fogatge, impostos, recaptació d'impostos.

Keywords: taxes, tax-gathering.

En l'època actual, si bé alguns dels censos o recomptes de població que es fan tenen objectius estadístics, socials o científics, el cert és que la majoria es fan amb objectius econòmics, i especialment amb objectius fiscals. A la baixa edat mitjana, època a què es remunten els primers recomptes de població que s'han conservat al nostre país, era impensable abordar una tasca d'aquest tipus per motius científics o filantròpics, i tots els censos es fan per motius estrictament econòmics. Quan les corts, per exemple, ofereixen un subsidi al rei, necessiten repartir-lo o repercutir-lo de forma equitativa entre els habitants de les diferents jurisdiccions i dels diferents comtats o de les diferents vegueries i per tant necessiten saber quanta gent hi ha i què pot pagar, per tal d'establir quant han de pagar, i a nivell de jurisdicció o de parròquia passaria el mateix. Són sempre recomptes interessats, utilitaris, necessaris per a la gestió i la subsistència econòmica de les entitats o institucions que els porten a terme o els fan portar a terme.

Això no treu, però, que malgrat la intenció de qui va elaborar o fer elaborar els censos de població, aquests els podem llegir i fer servir ara amb criteris ben oposats a aquells amb què es van generar, i si bé evidentment ja no aporten informació susceptible de proporcionar un guany fiscal a cap institució, sí que aporten una informació històrica valuosa.

Deixant de banda petits recomptes locals i parcials, els grans censos de població es comencen a elaborar, al nostre país, el segle XIV. Els més interessants i més importants, per tal com abasten zones àmplies, són els fogatges.

Els fogatges o fogatjaments són relacions de *focs*, distribuïts per localitats, termes jurisdiccionals o demarcacions superiors, elaborades per portar a terme l'exacció de la imposició anomenada també *fogatge*. Aquesta imposició l'establien les corts generals per pacte amb el rei, i es podia fixar o bé en un tant per cada foc o bé en una quantitat total, que era la que s'havia de repercutir de forma més o menys proporcional entre els diferents focs de les diferents localitats o demarcacions, a través de les talles. En certa manera es pot considerar que el fogatge més que un impost és aquest procediment destinat a repercutir o distribuir una càrrega d'una manera proporcional,¹ però en general la pròpia documentació tendeix a considerar el fogatge com una imposició o exacció *per se*,² entenent implícitament com a indestriable el procediment distributiu del seu objectiu.

El concepte de *foc* equival, fins i tot quant al sentit del mot, al de *llar*. Un foc era cada casa o habitatge susceptible d'entrar en aquest recompte o repartiment, i aquesta mateixa definició ja reflecteix que fins a cert punt era un concepte que podia variar. Efectivament, a vegades se n'excloïen els pobres que no podien de cap manera fer front a cap pagament, o altres vegades se n'exclou els clergues, o els jueus, o els musulmans. Alguna vegada fins i tot es comptabilitzen com a focs els masos rònecs i deshabitats, que en sentit estricte no constitueixen llars, si les seves terres eren conreades.

El criteri que s'apliqués en el concepte de foc, així com el fet que el fogatge fos a tant per foc o d'una quantitat fixada en el total, influïa a l'hora d'establir la relació de focs, de fer-ne el recompte, i repercuteix en la fiabilitat, escrupolositat i exhaustivitat del fogatge, i són per tant elements a tenir en compte a l'hora de valorar qualsevol fogatge, tant si es tracta d'un recompte com d'una relació *per menut*. Cal tenir en compte que hi poden ser obviats, com hem dit, els focs de miserables, els de clergues, etc. Cal tenir en compte, també, que si l'exacció s'havia fixat a tant per foc era de la rigorositat de l'establiment dels focs que en depenia la quantitat total i havien de ser els agents del rei els que havien de procurar que els focs fossin els més possibles, mentre que si el que s'havia fixat era el total, probablement eren els propis afocats els que tenien interès perquè ningú no s'escapés del recompte ja que així els havia de tocar pagar una part menor.

1. Vegeu, per exemple, ORTÍ GOST, Pere. «Una primera aproximació als fogatges catalans». *Anuario de Estudios Medievales*, 29 (1999), p. 747-773, i concretament, per aquest aspecte, p. 749: «estrictament parlant, el fogatge no era un impost per si mateix sinó el mecanisme utilitzat per distribuir els donatius sobre la base del nombre de focs...».

2. Només així té sentit, per exemple, la referència a la «paga del primer an per los fogatges ordonats en les corts de Servera» (vegeu més avall, a foli 38). Si un fogatge és quelcom que s'ha de pagar és que s'entén no pas com un sistema de càlcul de quantitats, sinó com una imposició. També és el mateix sentit de l'expressió «en les talles que fets dels fogatges e altres exaccions...» (ORTÍ, P. «Una primera aproximació...», *op. cit.*, p. 749, nota 10), que significaria que la talla és la forma de distribuir els fogatges i altres exaccions, i no pas que és la talla l'impost diferenciat a través del qual es repartia el donatiu establert pel fogatge, com semblaria entendre's de ORTÍ, P. «Una primera aproximació...», *op. cit.*, p. 749.

El primer fogatge conegut que es conserva és el de 1358. Aquest fogatge, publicat per Pons Guri,³ conté tant el recompte de focs com el *per menut*, llista nominal dels caps de casa registrats quan es va fer el fogatjament. Recull, però, només els focs que pertanyien a diferents institucions eclesiàstiques en diferents vegueries, i no es fa referència a la vegueria de Vic; sols en un dels apartats consten els focs d'església que són dins del bisbat de Vic, però només en consta el recompte, no la relació nominal, i encara sembla clar que no té en compte tots els focs.⁴ No hi ha, per tant, pel que aquí ens interessa, cap informació nominal ni cap informació mínimament seriada per a l'àmbit osonenc.

El segon fogatge conegut, i el primer fogatge general, seria el fet arran de les corts de Cervera de 1359, i que es portà a terme en realitat ja el 1360. El text d'aquest fogatge, segons Pons Guri, no seria pas el publicat com a tal per Pròsper de Bofarull i per la Real Academia de la Historia, i que encara s'està citant a vegades com si fos el de 1359; el d'aquestes dues edicions seria un fogatge datable entorn a 1381.⁵ El de 1359 només es coneix a través d'una compilació de dos fogatjaments, relacionada amb les corts de Tortosa de 1365 en què s'estableix que es faci un recompte dels focs de l'estament reial, i que dóna a conèixer, segons Pons Guri, les dades del fogatjament fet arran de les corts de Cervera del 1359-1360.⁶ La compilació o el fogatge fet arran de les corts de Tortosa de 1365 és publicat per Josep Iglesias,⁷ en una edició que afegeix alguns problemes als problemes que ja té el manuscrit⁸ però que només conté els recomptes, sense la relació dels focs. No podem entretenir-nos en comentar aquest fogatge, però com a dades esmentarem que dóna, per al 1365, pel total de Catalunya, una població de 95.868 focs, i per la vegueria d'Osona-Ripoll un total de 5.401 focs, que representa una densitat de 2,24 focs per quilòmetre quadrat.⁹

Però tornem al fogatge de 1359. Aquest fogatge, el portat a terme arran de les corts de Cervera de 1359-1360, és el que ens interessa ara.

Les corts de Cervera les va convocar Pere el Cerimoniós essencialment per a obtenir el subsidi de les Corts per a fer front a les despeses de la guerra que s'ha anomenat dels dos Peres, la guerra que des de 1356 a 1365 va enfrontar Pere III amb la Castella de Pere I el Cruel. Les corts es van obrir el dia 10 d'octubre de 1359. En la convocatòria inicial del 20 de maig s'havia fixat el seu inici pel dia primer d'agost i a Vilafranca del Penedès, però els esdeveniments de la guerra van

3. Cf. PONS GURI, J. M. «Un fogatjament desconegut de l'any 1358». *Boletín de la Real Academia de Buenas Letras de Barcelona*, XXX (1963-1964), p. 323-498.

4. Per exemple, per l'abat de Sant Joan de les Abadesses només recull focs a Sant Joan, Ripoll i la Guàrdia de Ripoll, pel bisbe de Vic només recull focs a Sallent, Artés i Castell Nou... És evident que hi ha molts focs d'església que no consten (cf. *idem*, p. 441-443).

5. *Idem*. Es refereix al fogatge publicat erròniament com a pertanyent a 1359 a la pàgina 330 i següents.

6. *Idem*, p. 323-326.

7. IGLESIES FORT, Josep. «El fogaje de 1365-1370. Contribución al conocimiento de la población de Cataluña en la segunda mitad del siglo XIV». *Memorias de la Real Academia de Ciencias y Artes de Barcelona*, XXXIV (1962), p. 249-356.

8. VEGEU ORTÍ, P. «Una primera aproximació...», *op. cit.*, p. 759.

9. *Idem*, p. 25-32.

fer que s'ajornés repetidament. Primer s'ajorna l'inici fins al primer de setembre; després fins a Sant Miquel de setembre canviant el lloc de celebració a Tarragona; més tard es fixa l'inici per Sant Lluc, el 18 d'octubre, també a Tarragona; després quan el rei es troba més apurat s'avança la convocatòria al 10 d'octubre, encara per a celebrar-les a Tarragona, i finalment es canvia el lloc a Cervera mantenint el dia d'inici.¹⁰ El mateix monarca en la seva crònica fa referència a aquestes corts i al motiu que l'impulsà a convocar-les: «E Nos partim de la ciutat de Mallorques a XXVI dia de agost apres seguent i prenguem terra en Barcelona lo XXIX dia del dit mes de agost de aquell mateix any. Estants Nos en la ciutat de Barcelona, veents les grans messions que shavien a fer per los affers de la dita guerra, la qual era revenguda y tornada per culpa del dit rey de Castella, acordam de tenir corts als catalans en la vila de Cervera Durgell. E per ço partim de Barcelona lo VIII dia del mes de octubre apres seguent e anam a la dita vila de Cervera hon tinguem les dites corts les quals foren acabades y licenciades en lo XX dia del mes de deembre apres seguent. En les quals corts nos fon feta gran proferta per tots los braços de les corts per manera de Fogatge. E celebrades les dites corts partim de la dita vila de Cervera y anam a Leyda hon tinguem festes de Nadal en que comença l'any M CCC LX.»¹¹

En aquestes corts s'hi van aprovar 26 constitucions,¹² i els braços van concedir al rei 72.000 lliures com a subsidi, que es pagarien per via de fogatge. En aquest cas, per tant, no s'estableix un tant per foc, sinó una quantitat total que era la que s'havia de repercutir per via de fogatge.

El resultat general del fogatge ja hem dit més amunt que el tenim només per via indirecta.

El que sí tenim, però, i aquest és el tema d'aquest article, són notícies sobre el procés de fogatjament pel que fa als focs de jurisdicció eclesiàstica de la comarca d'Osona, i el resultat detallat de les talles que es van fer per a recaptar aquest fogatge en aquests focs, les valoracions que es van fer dels diferents focs per tal d'establir què els pertocava pagar, en quin «tall» quedaven enquadrats.

Efectivament, el quadern conservat a l'Arxiu i Biblioteca Episcopal de Vic amb la signatura Ms. 289, fins ara inèdit i que ara publiquem, conté, com consta en el resum final en acabar la relació detallada dels focs (fol. 37v del manuscrit), i com consta en els comptes finals (fol. 38 i següents), la talla, en els focs d'església de les parròquies d'Osona, del segon pagament del primer any del fogatge ordenat per les corts de Cervera.

10. Cf. *Cortes de los antiguos reinos de Aragón y de Valencia y Principado de Cataluña, publicadas por la Real Academia de la Historia, Vol. II, Cortes de Cataluña, II*. Madrid: Real Academia de la Historia, 1899, p. 1-39. També hi ha una referència, més breu, a COROLEU E INGLADA, José; PELLA Y FORGAS, José. *Las Cortes Catalanas. Estudio jurídico y comparativo de su organización y reseña analítica de todas sus legislaturas, episodios notables, oratoria y personajes ilustres...* Barcelona: Imprenta de la Revista Histórica Latina, 1875, p. 192.

11. Cf. *Crónica del rey d'Aragó En Pere IV lo ceremoniós, ó del Punyalet, escrita pel mateix monarca*. Llibre 6è, capítol 5. Ho copiem de l'edició feta a Barcelona el 1885 amb pròleg de Josep Coroleu.

12. Cf. *Cortes de los antiguos reinos...*, op. cit., p. 40-54. De fet la 26 és la confirmació i jurament de les anteriors.

El fogatge, en els dos pagaments, fou efectuat per Ramon de Benages¹³ i Pere Osona. El primer pagament havia tingut lloc el maig de 1360, i constava en un altre quadern, fins ara no localitzat, en què hi havia 45 folis escrits i que començava per la parròquia de Gurb; la quantitat recaptada en la primera talla havia estat de 2.304 sous i 3 diners. La segona talla, que és la que recull el quadern que transcrivim, puja a 2.009 sous i 11 diners.¹⁴ Així, la recaptació total del fogatge col·lectat el 1360 als focs d'església pels dos col·lectors esmentats va ser de 4.314 sous i 2 diners.¹⁵

Com hem dit, el document només recull els focs eclesiàstics d'Osona. Això no queda enunciat explícitament en la talla, però sí que consta en els comptes del final, en els quals s'empra explícitament el terme d'*Osona*.¹⁶ Aquesta degué ser l'àrea fogatjada per Ramon de Benages i Pere Osona, però cal tenir en compte que algunes de les parròquies que consten en la talla actualment no formen part d'Osona (Sant Hilari Sacalm, Osor i Querós, de la Selva, i Aiguafreda, del Vallès Oriental), i en canvi no hi consta part del que actualment es considera Osona (essencialment, no hi consta gairebé cap de les parròquies del Lluçanès). De fet les parròquies que hi queden recollides són les que configuraven l'Oficialat, la demarcació geogràfica central del bisbat de Vic, que comprenia el territori actualment englobat en els arxiprestats de Vic, Ter-Collsabra i Guillerics-Congost.¹⁷ Lògicament, no hi consten totes les parròquies, sinó aquelles en què hi havia focs eclesiàstics.

La relació de la talla del segon pagament permet conèixer quins eren els masos de les parròquies osonenques que eren de jurisdicció eclesiàstica, i les quantitats que corresponia pagar a cada foc, que no eren homogènies. En la talla del primer pagament els focs serien, per lògica, els mateixos, però o bé les quantitats per cada foc serien superiors o bé hi hauria menys focs que eludissin el pagament, ja que la quantitat recaptada és superior. La relació té, com a valor afegit, el fet d'escaure's just en els anys de vigència del comtat d'Osona instituit per Pere III en favor de Bernat III de Cabrera el 1356 i que només durà fins a la caiguda en desgràcia i execució del seu pare, Bernat II de Cabrera, el 1364. La creació d'aquest efímer comtat va suposar un complicat problema jurisdiccional –i també de bandositats–, que ha quedat reflectit en els fogatges dels anys següents¹⁸ i

13. Beneficiat a la seu de Vic. Cf. nota a peu de pàgina relacionada amb un full solt inclòs en l'enquadernació i que conté una època de la talla de Manlleu, entre els folis 16 i 17.

14. Aquesta és la quantitat que consta, encara que, com exposem més avall, hi ha un error d'un sou.

15. Vegeu la nota anterior.

16. «Item nos costaren II^{os} latras del oficial que tramasam per totes les parròquies Dosona per citar tots los homes dela esgleya que fesen procurados...» (fol. 41) «Item costaren II^{os} misatgés qui anaren per tota Hosona als homes dela esgleya...» (fol. 41) «Item costà un misatgé qui portà un latra per les parròquies d'Osona per la prima tala del primer an...» (fol. 42)

17. Les úniques parròquies que consten al fogatge i que no semblen haver format part mai de l'Oficialat són les parròquies de Sant Bartomeu del Grau, Sant Martí de Sobremunt i Sant Cugat d'Alboquers, que habitualment s'ha considerat que eren englobades dins el deganat de Lluçanès, i tanmateix consten en la talla.

18. Cf. IGLESIES, J. «El fogaje...». *Op. cit.*, p. 265-267, 272-274. Sobre la creació del comtat de Cabrera, cf., entre altres, CODOIN ACA, XXXIV, p. 457-665; MONTSALVATGE Y FOSSAS: *Notícies històriques*. Vol. V, «El vizcondado de Bas», o, per les repercussions a Vic, JUNYENT, Eduard. *Jurisdiccions i privilegis de la ciutat de Vich*. Vic: Patronat d'Estudis Osonencs, 1969, p. 203-213, i JUNYENT, Eduard. *La ciutat de Vic i la seva història*. Barcelona: Curial, 1976, p. 97-105, 430, 440.

també en la liquidació de comptes de la talla que transcrivim: en un principi els diputats de les corts es van negar a rebre la quantitat del segon pagament que portaven els col·lectors dels homes de l'església de Vic «per la qüestió que en Bernat de Cabrera hi faya»;¹⁹ no consta que haguessin posat obstacles a cobrar els de la talla o pagament del mes de maig.²⁰

En la relació de focs molts d'ells tenen a la seva part esquerra una creu que recollim també en la transcripció i que indica aquells dels focs que han fet efectiu el pagament. A cada pàgina hi ha una suma parcial de les quantitats cobrades de la pàgina (les dels focs assenyalats amb una creu), sumes de pàgina que es pot comprovar que quadren perfectament. Pel que fa a les sumes parcials que hi ha als folis 8, 15, 24 i 37, totes són exactes tret de la de la pàgina 15, que suma els folis 8v a 15 i en la qual es perd un sou. La suma acumulativa del foli 25 és també errònia, i fa constar 1.522 sous i 7 diners quan hauria de ser 1.527 sous i 7 diners. La suma total de la talla es va fer a partir de les sumes parcials ja que arrossega l'error d'un sou de la suma parcial del foli 15, i per tant la suma total és errònia també per defecte d'un sou, constant, com hem dit, 2.009 sous i 11 diners, quan hauria de ser 2.010 sous i 11 diners.

En finalitzar la relació detallada dels focs d'església de les parròquies d'Osona s'inclou en el quadern, a partir del foli 38, la memòria de les despeses fetes per Ramon de Benages en la col·lecta dels diners de la segona paga del primer fogatge ordenat per les corts de Cervera, és a dir, les despeses d'execució de la talla que recull el quadern. Després s'hi recullen també, a partir del foli 41, les despeses fetes pel mateix Ramon de Benages, en aquest cas junt amb Pere Osona, en la talla del mes de maig del mateix fogatge.

No menys interessant que conèixer la relació dels focs d'església de les parròquies d'Osona és conèixer el procés pel qual es portava a terme el fogatge i la talla, cosa que queda reflectida en la llista de despeses dels recaptadors del fogatge, tot i que aquestes despeses no semblen estar disposades per ordre cronològic.

Extraient-ne només algunes dades, pel que fa a la segona talla o segon pagament consta que el col·lector va trametre una carta a tots els rectors per tal que citessin a dos homes de la seva parròquia per fer la talla, de major a menor; l'encarregat de trametre les cartes a cada rector hi va tardar quatre dies i mig, i va cobrar 13 sous i 6 diners. Després, quan la talla ja va ser feta es va enviar una altra carta a tots els rectors perquè paguessin la talla, i es van fer copiar 54 cartells, un per a cada parròquia, amb el contingut de la carta, i en aquest cas l'encarregat de distribuir les cartes i els cartells hi va estar cinc dies. També s'hi reflecteixen conflictes de jurisdicció, a banda del que hem esmentat més amunt en relació amb els Cabrera, com el conflicte amb el batlle de Manlleu, que demanava els diners als focs d'església, o amb el batlle de Voltregà o amb el sotsveguer.²¹

19. Cf. foli 38.

20. Fol. 41.

21. Fol. 39v.

També pels propis comptes de la segona talla podem saber el que van invertir els col·lectors en l'elaboració del propi text que transcrivim, ja que a la pàgina 39 hi consta:

Item costà una mà de paper de què fiu lo present libre XVIII diners
Item costà d'escriura lo present libre V sous

Pel que fa a la primera talla, la del mes de maig, en aquesta les cartes citatòries les van portar dos missatgers, que hi van estar dos dies cada un, i es van fer fer 59 cartells, en dues partides; en aquesta primera talla es van enviar expressament dos missatgers per totes les parròquies perquè els homes de focs d'església no paguessin pel comte d'Osona; es van haver d'enviar cartes a Taradell, Centelles, Roda i al Cabrerès perquè els batlles havien manat als homes que no paguessin, i encara es va haver d'insistir amb els de Taradell i amb els que havien recaptat els diners a Viladrau, que no volien pagar el que havien recaptat dels focs d'església. En aquesta primera talla el procés de citació havia estat el mateix, però la talla de cada parròquia l'havia establert un sol parroquià i llavors els rectors havien «denunciat» els focs eclesiàstics que hi havia en la seva parròquia.

El document que publiquem constitueix el primer exemplar conegut i editat de llibre de comptes de la recaptació de les talles del fogatge de 1360 en comunitats rurals, i, com es veurà, no sols pot ser útil pels qui s'interessen pels fogatges en general, sinó que resulta interessant per la informació que aporta a nivell d'història local de les parròquies i fins i tot d'història familiar o de les cases, i enriqueix la sèrie de fonts semblants –censos i fogatges– ja publicades.²²

Per acabar i abans d'entrar ja en la transcripció del text, fem un petit índex de les parròquies que hi consten, amb els folis on consten segons la foliació del quadern, que reflectim també en la transcripció.

<u>parròquia</u>	<u>foli</u>
Vic	1
Gurb	2v
Vespella	4v
Sant Julià Sassorba	5v
Sant Bartomeu del Grau	6

22. Entre aquestes fonts i sense pretensió de ser exhaustius, a banda de les obres ja esmentades de Pons Guri i de Josep Iglesias, podem esmentar pel que fa al segle XIV, PLADEVALL, Antoni. «La disminució de poblament a la Plana de Vich a mitjans del segle XIV». *Ausa* [Vic] vol. IV (1961-63), p. 361-373. LÓPEZ DE MENESES, Amada. «Datos acerca de la Peste Negra en Vic». *Ausa* [Vic] vol. VI (1968-71), p. 280-285. BAUTIER, Robert-Henri. «Un nouvel ensemble documentaire pour l'histoire des pestes du XVe siècle: l'exemple de la ville de Vic en Catalogne». *Ausa* [Vic] vol. XIV (1990-91), p. 31-52. Amb un àmbit cronològic o geogràfic més ampli es pot esmentar PLADEVALL, Antoni. «Un cens general de Catalunya de 1626 fins ara desconegut». *Ausa* [Vic] vol. VII (1972-74), p. 129-141, PLADEVALL, Antoni. «El bisbat de Vic entre els anys 1685 i 1688». *Ausa* [Vic] vol. VIII (1975-78), p. 44-62. IGLESIES, Josep. *El fogatge de 1497*. Barcelona: Fundació Salvador Vives Casajuana, 1991. IGLESIES, Josep. *El fogatge de 1553*. Barcelona: FSVC, 1979. PLADEVALL, Antoni. «Un cens demogràfic i econòmic del bisbat de Vic del 1780». *Revista Catalana de Geografia*, núm. 4, p. 577-626.

Granollers (de la Plana)	6v
Sant Julià de Vilamirosa	7
Santa Cecília de Voltregà	8
Sant Hipòlit	8v
Sant Hipòlit, sagrera	9v
Sant Esteve de Vinyoles	10v
Sant Miquel d'Ordeig	11
Orís	11
Sant Feliu de Torelló	11v
Sant Vicenç de Torelló	12v
Sant Pere de Torelló	12v
Sant Martí de Sobremunt	13
Sant Feliu de Planeses	13
Sant Julià de Cabrera	13
Falgars	13v
la Vola	13v
Santa Maria de Corcó	14
Sant Martí Sescorts	14
Manlleu	15
Manlleu, sagrera	16
Roda	16v
Querós	17v
Sau (Sant Romà)	18
Vilanova	18
Sant Andreu de Bancells	18v
Castanyadell	19
Espinelles	19
Osor	19v
Vilacetrú	20
Tavèrnoles	21
Savassona	21v
Sant Vicenç de Casserres	22
Sant Sadurní d'Osormort	22
Folgueroles	22
Sant Julià de Vilatorrada	24
Sant Martí de Riudeperes	24v
Vilalleons	26
Santa Eugènia de Berga	27
Viladrau	28
Sagrera de Viladrau	29
Taradell	29
Seva	30v
Sant Miquel Sesperxes	31
Santa Coloma de Vinyoles (Centelles)	31

Balenyà	31v
Tona	32v
Malla	34
Sentfores	35
Muntanyola	35v
Sant Joan de Riuprimer	36
Alboquers	36
Aiguafreda	36v
Sant Miquel de Sorerols	36v
Sant Hilari Sacalm	37

Transcripció

AEV, Ms. 289.²³

Llibre de comptes de la recaptació de la talla, en els focs d'església de les parròquies d'Osona, del segon pagament del primer any del fogatge ordenat per les corts de Cervera.²⁴

(fol. 1)

Parròquia de Vich

+Mas de ça Costa	V sous	IIII diners
+Mas Blanc	IIII sous	
Mas de Prat Narbonès	V sous	IIII diners
+Mas des Viyal	VI sous	VIII diners
solvit en Vinyal V sous ²⁵		
+Mas de Cantacorps	VI sous	VIII diners
Casa de Sent Lorens	VI sous	VIII diners
+Mas des Molí	VI sous	VIII diners

Suma de receptis XXVII sous VIII diners²⁶

23. El manuscrit és un únic plec o quadern *in folio*. Té una primera coberta de paper més modern on hi ha el títol en lletra actual i tinta blava, la mateixa tinta amb què està foliat el quadern. El manuscrit ha estat darrerament enquadernat amb unes cobertes de pergami reaprofitades. En la transcripció mantenim la grafia original i només hem normalitzat l'accentuació i la puntuació, i la partició de paraules en els casos que podia induir a error. En el marge dret i entre parèntesis indiquem la pàgina segons la foliació del manuscrit.

24. El manuscrit té actualment el títol «Fogatge de llocs d'església de la comarca de Vich, 1359-1360, segons les corts de Cervera», afegit a finals del s. XX.

25. Segueix una línia, ratllada.

26. La suma de pàgina és correcta si es té en compte que Vinyal ha pagat només 5 sous.

(fol. 1v)

Mas de Font Coberta de Munt	V sous	IIII diners
Mas de Font Coberta de Val	VI sous	VIII diners
+Mas de Codinachs	V sous	IIII diners debet V denarios
+Mas des Verdaguer	IIII sous	
Mas de sa Serra	V sous	IIII diners
+Mas Johan	IIII sous	
+Mas des Pujol hon sta en Gros	IIII sous	
+Mas de Sa Carrera	IIII sous	

Suma de pàgina XX sous XI diners²⁷

(fol. 2)

[+]Mas Truytol	V sous	IIII diners
+Mas Moragul	VI sous	VIII diners
+Mas Mertí	V sous	IIII diners
+Mas Noger	V sous	IIII diners
+Mas de Sa Almonia	VI sous	VIII diners
<i>solvit III solidos</i>		
+Mas de Sa Mora	V sous	IIII diners
+Mas Ricart	V sous	IIII diners
+Mas des Prat	V sous	IIII diners
+Mas Isern	VI sous	VIII diners

Suma de pàgina XL²⁸ VIII sous IIII diners²⁹

(fol. 2v)

Mas Nofre	V sous	IIII diners
<i>solvit III sous III diners</i>		
+Mas Pasqual	V sous	IIII diners
+Mas de sa Clota	VI sous	VIII diners

Parròquia de Gurb

+Mas de Pradel	V sous	IIII diners
Mas ça Codina	IIII sous	

27. La suma de pàgina és correcta tenint en compte només els masos marcats amb la creu, i tenint en compte que el mas Codinachs deu 5 diners i per tant en lloc de pagar 5 sous i 4 diners ha pagat 4 sous i 11 diners.

28. Segueix l'abreviatura de sous, evidentment obvia.

29. La suma de pàgina és correcta tenint en compte que el mas de sa Almúnia només paga 3 sous dels 6 sous i 8 diners.

+Mas de Casasses de Munt	V sous	IIII diners
+Mas Ramon	V sous	IIII diners
+Mas Berenguer	V sous	IIII diners

Suma de pàgina XXXVI sous VII diners

(fol. 3)

+Mas Quonques	V sous	IIII diners
Mas Arnau de Quadres	VI sous	VIII diners
Mas Domànech	VI sous	VIII diners
+Mas Estaler	VI sous	VIII diners
Mas Deval	V sous	IIII diners
Mas Dach	VI sous	VIII diners
+Mas Mertinenchs	VI sous	VIII diners
+Mas de Prixana damunt	VI sous	VIII diners
+Mas des Falius damunt	IIII sous	
Mas des Falius deval	III sous	III diners

Suma de pàgina³⁰ \XXIX/ sous IIII diners³¹

(fol. 3v)

+Mas des Viyet	IIII sous	
+Mas des Solers	V sous	IIII diners
Mas Bonell	VI sous	VIII diners
+Mas des Guel deval	IIII sous	
+Mas des Calvel	VI sous	VIII diners
+Mas de sa Rovira	VI sous	VIII diners
+Mas des Colel	V sous	IIII diners
+Mas Moraquch	VI sous	VIII diners
+Mas Oriol	V sous	IIII diners

Suma de pàgina XLIIII sous

(fol. 4)

+Mas Pastayes	V sous	IIII diners
+Mas Sayg	VI sous	VIII diners
+Mas Crespi	V sous	IIII diners
+Mas Jovel de val	IIII sous	
+Mas des Quer	IIII sous	

30. Segueix ratllat XXXVI.

31. La suma és correcta considerant només els masos marcats amb la creu.

Mas Pasqual	V sous	IIII diners
+Mas de Mestra Coyll	V sous	IIII diners
Mas de Tarés	IIII sous	
+Mas den Faliu Saserra	V sous	IIII diners
+Mas den Prat sa Comela	IIII sous	

Suma de pàgina XL sous

(fol. 4v)

+Mas Fanar	V sous	IIII diners
+Mas de Camp-ras de Monrayal	V sous	IIII diners
Mas de Rimentol	V sous	IIII diners
Na Pou	V sous	IIII diners
Na Mario dela masovaria des Puyol	II sous	IIII diners

Parròquia de Vespela³²

<i>vacat</i> Mas de Sent Vicens	VI sous	VIII diners
+Mas Sescorts	VI sous	VIII diners

Suma de pàgina XVII sous IIII diners

(fol. 5)

+Mas Ramon	V sous	IIII diners
+Mas de Muntadella	V sous	IIII diners
+Mas de Sera Blanca	V sous	IIII diners
+Mas de Vialanera delà	V sous	IIII diners
+Mas de Vilanera desà	IIII sous	
+Mas Sa Conamina	VI sous	VIII diners
+Mas de Serra Joana	IIII sous	
+Mas des Quadre	V sous	IIII diners
+Mas Boscàs	IIII sous	

Suma de pàgina XLV sous IIII diners

(fol. 5v)

+Mas Rosés	IIII sous	
Mas sa Argila	V sous	IIII diners

32. Vespella, municipi de Gurb de la Plana.

+Mas de Baladrosa	IIII sous
+Mas Sa Vila	IIII sous

Parròquia de Sent Julià Sasorba³³

+Mas Salom	V sous	IIII diners
+Mas ses Fàbragues	V sous	IIII diners
+Mas des Soler	VI sous	VIII diners
+Mas de València	V sous	IIII diners
Mas de Vilatortela	VI sous	VIII diners

Suma de pàgina XXXIIII sous VIII diners

(fol. 6)

Parròquia de Sent Bertomeu des Grau³⁴

+Mas de Casa Burguesa	V sous	IIII diners
+Mas de Trassera	V sous	IIII diners
+Mas de Fonoyet	VI sous	VIII diners
<i>solvit V sous</i>		
Mas Oloet	VI sous	VIII diners
+Mas de Vilacequa	VI sous	VIII diners
+Mas de Sa Devesa demunt	V sous	IIII diners
+Mas de Sa Devesa deval	V sous	IIII diners
+Mas de Sent Genís	V sous	IIII diners
Mas de Sasala	V sous	IIII diners

Suma XXXVIII sous IIII diners³⁵

(fol. 6v)

Parròquia de Granoles

+Mas de Saquintana	VI sous	VIII diners
+Mas Oliver	VI sous	VIII diners
Mas de Sa Serra	V sous	IIII diners
+Mas des Predel	VI sous	VIII diners
+Mas Roçel de Quadres	V sous	IIII diners
+Mas den Ramon de Quadres	V sous	IIII diners

33. Sant Julià Sassorba, municipi de Gurb de la Plana.

34. Sant Bartomeu del Grau.

35. La suma de pàgina quadra tenint en compte que Fonollet ha pagat només 5 sous.

+Mas Matheu	V sous	IIII diners
Mas Frexa Miger	II sous	VIII diners
+Mas Çasala	VI sous	VIII diners
+Mas den Guarau qui té lo mas den Barrat	V sous	IIII diners

Suma XL VIII sous

(fol. 7)

Mas de Mata	V sous	IIII diners
+Mas Sa Noguera	V sous	IIII diners
+Mas de Soribes	V sous	IIII diners
+Mas Benet	V sous	IIII diners

Parròquia de Sent Julià de Vilamirosa³⁶

* ³⁷ Mas Avart, terme de Manleu	V sous	IIII diners
*Mas de Quguyades	IIII sous	
*Mas Sarocha	V sous	IIII diners
*Mas Arquinbau	V sous	IIII diners
*Mas Merqus	V sous	IIII diners
En Falguarul qui té lo mas de Pug de Mâger		IIII sous.

Suma ~~XLI sous IIII diners~~³⁸ Suma de pàgina XVI sous³⁹

(fol. 7v)

*Mas de Puig Rodon \[...]termini de Manleu/	VI sous	VIII diners
--	---------	-------------

Omnes supradicti sunt termini de Manleu et redidi eyis de mandato capituli.

+Mas Pons	IIII sous	
+Mas Ses Fons	VI sous	VIII diners
+Mas des Vilar	V sous	IIII diners
Mas Eromir de Palau	IIII sous	
+Mas Arugue	V sous	IIII diners

36. Sant Julià de Vilamirosa, municipi de Manlleu.

37. Representem amb aquest signe el que realment és una creu amb un punt a cada quadrant. El sentit és el d'anul·lar la creu que indica que el pagament s'ha fet efectiu, ja que la suma total de la pàgina els obvia com si no estiguessin marcats.

38. És la quantitat que corresponia abans d'anul·lar els masos de Vilamirosa.

39. La suma evidentment només pren en consideració els tres masos marcats de Granollers, perquè els altres estan invalidats.

+Mas Sariera	VI sous	VIII diners
+Mas Sacomela	VI sous	VIII diners
+Mas Sararols	IIII sous	
+Pere ça Fàbraga dela Salera de Palau	IIII sous	

Suma de pàgina XLII sous VIII diners

(fol. 8)

Parròquia de Santa Cília de Voltraguà⁴⁰

+Mas des Prat	VI sous	VIII diners
+Mas de Comajusà	V sous	IIII diners
+Mas de Camferran	IIII sous	
+Mas den Gelats	IIII sous	
<i>Solvit N'Angalats</i>		
+Mas de Casademunt	V sous	IIII diners
+Mas de Saclosa	V sous	IIII diners
+Mas de Seramige	V sous	IIII diners
+Mas des Clos	V sous	IIII diners
Mas de Mun[]es miger	II sous	

Suma XLI sous IIII diners [DXXX sous VI diners]⁴¹

(fol. 8v)

+Mas de Serguantanes	V sous	IIII diners
+Mas des Verdaguer	VI sous	VIII diners
+Mas Giu	V sous	IIII diners
+Mas de Mayans	V sous	IIII diners

Parròquia de Sent Ypolit⁴²

+Mas des Puyol demunt	VI sous	VIII diners
+Mas Muner qui té en Lores	VI sous	VIII diners
Mas de Casanova	VI sous	VIII diners
+Mas dela Font	VI sous	VIII diners
+Mas des Camps	VI sous	VIII diners

Suma XL II sous VIII diners

40. Santa Cecília de Voltregà.

41. Aquesta xifra seria la suma, exacta, de les pàgines des de l'inici fins a la present.

42. Sant Hipòlit de Voltregà.

(fol. 9)

+Mas dela Costa que té en Rotlan	V sous	IIII diners
+Mas Gualifa	V sous	IIII diners
Mas Des Puyol que té en Pla	VI sous	VIII diners
+Mas dela Baça	VI sous	VIII diners
+Mas des Comalar	V sous	IIII diners
Mas de Torens ho Raval	IIII sous	
+Mas Poch que te en Gili	VI sous	VIII diners
Item na Mas	IIII sous	
Mas Gili	IIII sous	

Suma XXIX sous IIII diners

(fol. 9v)

+Mas de Bel loch	VI sous	VIII diners
+Mas dela Fàbragua	IIII sous	
+Mas de Toroela	VI sous	VIII diners
Mas de la Sala	V sous	IIII diners

De la Salera [De la sagrera, de Sant Hipòlit]

Item en Falip Badagual	VI sous	VIII diners
+Item en Pere de Capdevila	V sous	IIII diners
Item en Jacme Ferran	V sous	IIII diners
+Item na Lorença Tuxunora ⁴³	IIII sous	
Item en Bonanat Ferran	IIII sous	

Suma XXVI sous VIII diners

(fol. 10)

+Item N' Asteva	VI sous	VIII diners
+Item en Bernat Muner	IIII sous	
Item en Bernat del Clos	IIII sous	
Item na Guaraula	IIII sous	
Item na Lichsen Berenguera	IIII sous	
Item Gualçaran Dalmau	V sous	IIII diners
Item en Guillem Bosch	V sous	IIII diners
+Item en Guillem Perató	VI sous	VIII diners
+Item Françaesch Ferran	V sous	IIII diners

Suma XXII sous VIII diners

43. Lectura dubtosa.

(fol. 10v)

Item Ramon de la Rocha	V sous	IIII diners
+Item en Bonanat de la Codina de Menleu	V sous	IIII diners

Parroquia de Sent Esteva de Viyoles⁴⁴

+Mas Sa Noguera	V sous	IIII diners
+Mas de Vinyoles deval	V sous	IIII diners
+Mas Ferrer de la Salera	V sous	IIII diners
+Mas de Çentanera	IIII sous	
+Mas D'Ordeyg	V sous	IIII diners
+Mas des Roquas	IIII sous	

Suma XXXIIII sous VIII diners

(fol. 11)

+Mas de Sasserra	VI sous	VIII diners
+Mas des Serradal	V sous	IIII diners
+Mas de Sas Serras	V sous	IIII diners
Na Viyoles de Munt qui stà en la salera	IIII sous	

Parroquia de Sent Michquel Dordeyg⁴⁵

+Mas de Corneles	V sous	IIII diners
------------------	--------	-------------

Parroquia Dorís⁴⁶

+Mas de Sa Tora	VI sous	VIII diners
+Mas Engelats	VI sous	VIII diners
+Mas des Fexes	IIII sous	

Suma XL sous

(fol. 11v)

+Mas Oriol	IIII sous	
------------	-----------	--

44. Sant Esteve de Vinyoles, Vinyoles d'Orís, municipi de Masies de Voltregà.

45. Sant Miquel d'Ordeig, sufragània de Sant Esteve de Vinyoles, municipi de Masies de Voltregà.

46. Orís.

Parroquia de Sen Faliu de Torayó⁴⁷

+Mas den Ramon Sariera	VI sous	VIII diners
+Mas den Ramon de Tradors	VI sous	VIII diners
+Mas de na Sibilia de Pug de Johan	V sous	IIII diners
+Mas den Pere Çaclota Jusà <i>solvi Bernat ça Cortada</i> ⁴⁸	VI sous	VIII diners
+Mas den Pere Sa Carera	VI sous	VIII diners
+Mas den Guillem des Colomer	V sous	IIII diners
(vacat) Mas den Berenguer de Sanias	V sous	IIII diners

Suma XLI sous IIII diners

(fol. 12)

Mas des Truy	V sous	IIII diners
Mas de na Maria des Truy	IIII sous	
+Bernat de Cortades de la Salera	IIII sous	
+Mas den Jacme de Pug Rubí	VI sous	VIII diners
+Dalmau des Prat de la Salera	V sous	IIII diners
+La casa de Pug Bacó <i>solvit Bernat de Cortades</i>	VI sous	VIII diners
+Mas Berenguer	V sous	IIII diners
+Mas de Sa Tora	V sous	IIII diners
Mas de Pug de Johan	V sous	IIII diners

Suma XXXIII sous IIII diners

(fol. 12v)

Parròquia de Sent Viçens de Torayó⁴⁹

Mas den Ramon de Vilardel	VI sous	VIII diners
+Mas den Guillem Guarau <i>solvit Bernat de Cortades</i>	V sous	IIII diners

Parròquia de Sent Pere de Torayó⁵⁰

+Mas den Pere Çariera pres de sa Porqueria	VI sous	VIII diners
---	---------	-------------

47. Sant Feliu de Torelló.

48. Afegit de mà diferent.

49. Sant Vicenç de Torelló.

50. Sant Pere de Torelló.

+Mas des Verdaguer	V sous	IIII diners
+Mas des Torens	VI sous	VIII diners
+Mas de Pug de Canet	V sous	IIII diners
+Mas de Ses Cases	V sous	IIII diners

Suma de pàgina XXXIIII sous VIII diners

(fol. 13)

Parròquia de Sent Mertí de Sobramunt⁵¹

+Mas des Pug de Soreys	V sous	IIII diners
+Mas de Cases Sobiranes	V sous	IIII diners

Parròquia de Sent Faliu de Planes⁵²

Mas des Predel	V sous	IIII diners
+Mas de ses Casaçes	V sous	IIII diners

Parròquia de Sent Julià de Cabrera⁵³

+Mas Siyaret	VI sous	VIII diners
Mas de Caseles de Munt	VI sous	VIII diners
+Mas de Caseles de Val	V sous	IIII diners
Mas D'Eyats	V sous	IIII diners

Suma de pàgina XXVIII sous

(fol. 13v)

Parròquia de Falguàs⁵⁴

+Mas de Puyg alt	V sous	IIII diners
+Mas de ça Sirera	V sous	IIII diners
+Mas de Fraxeneda	V sous	IIII diners
+Mas Carbonel	V sous	IIII diners
+Mas Fexa miger	II sous	VIII diners
+Mas de Serra miger	II sous	VIII diners

51. Sant Martí de Sobremunt.

52. Sant Feliu de Planeses, municipi de Sant Julià de Vilatorrada.

53. Sant Julià de Cabrera, municipi de Santa Maria de Corcó-l'Esquirol.

54. Sant Pere de Falgars, municipi de la Vall d'en Bas (Garrotxa).

Parròquia de Sa Vola⁵⁵

+Mas de Pugmuso ⁵⁶	V sous	IIII diners
+Mas ça Vet	V sous	IIII diners
+Mas de ça Sala	V sous	IIII diners
+Mas des Puyol	V sous	IIII diners

Suma de pàgina XL?V?IIII sous

(fol. 14)

Parròquia de Santa Maria de Corcó

+Mas de Guaraulera	V sous	IIII diners
+Mas de Campàs	V sous	IIII diners
+Mas Olibe	V sous	IIII diners
Mas des Pug	V sous	IIII diners

Parròquia de Sent Martí çes Cots⁵⁷

*Mas Ralat	IIII sous	
*Mas de Grayeres	VI sous	VIII diners
*Mas de Conamines de <i>Val termini</i> de Manleu	VI sous	VIII diners
*Mas de Conamines de Munt	V sous	IIII diners
*Mas de Çasala <i>termini</i> de Manleu	IIII sous	
*Mas de Vilagermà	V sous	IIII diners

Suma de pàgina XVI sous

(fol. 14v)

*Mas de ses Guasqueres	IIII sous	
*Mas de Paganeras miger	III sous	IIII diners
*Mas Çavila	V sous	IIII diners

Supradicti mansi sunt termini de Manleu, et redidi eyis de mandato capitulo

+Mas de Joventeny de Munt	V sous	IIII diners
+Mas de Cormarmena	V sous <i>\debet/</i>	IIII diners

55. Sant Andreu de la Vola, municipi de Sant Pere de Torelló.

56. Lectura dubtosa.

57. Sant Martí Sescorts, municipi de Santa Maria de Corcó-l'Esquirol.

Mas Porta	IIII sous	
+Mas des Guuael	V sous	IIII diners
+Mas de Valbona	IIII sous	
+Mas de Biquideres	VI sous	VIII diners
+Mas de Pug Barran	IIII sous	

Suma pàgina XXX sous IIII diners

+Mas Perpiyà	V sous	IIII diners
Mas de Sobramunt	IIII sous	

(fol. 15)

Parròquia de Menleu⁵⁸

*Mas de Niubó	VI sous	VIII diners
*Mas des Sabatés	IIII sous	
*Mas des Verdagner	V sous	IIII diners
*Mas de ça Plantada	IIII sous	
*Mas de ça Conamina	VI sous	VIII diners
*Mas Esbert	VI sous	VIII diners
*Mas de Lapart	IIII sous	

[CCCCXXXII sous⁵⁹

Suma de pàgina V sous IIII diners

*Mas de Vilamuntà	V sous	IIII diners
*Mas de Madiroles	VI sous	VIII diners
*Mas de Sent Jacme per quarta part		XVI diners
*Mas Franch	VI sous	VIII diners
vacat Mas de Camporat	VI sous	VIII diners
*Mas de ça Cavalaria	VI sous	VIII diners
*Mas de ça Plantada	IIII sous	
*Mas des Pla	V sous	IIII diners
*Mas Sagristà	V sous	IIII diners
*Mas Herm	V sous	IIII diners
vacat Mas de ça Riera de munt	V sous	IIII diners

(fol. 15v)

58. Santa Maria de Manlleu (Manlleu).

59. Suma de les pàgines 8v fins a la present. El resultat manca d'un sou ja que hauria de ser 433.

(fol. 16)

*Mas des Viyal	IIII sous	
*Mas de çes Viyes	IIII sous	
*Mas de Dalmaners	IIII sous	
*Mas de Belsolà	V sous	IIII diners

De la Salera [De la sagrera de Manlleu]

*Pere de Sent Mertí	V sous	IIII diners
*Sibília de Nerbona	III sous	IIII diners
*Sa[...]era	III sous	IIII diners
*Na Francesca sa Riera	IIII sous	
*Na Ridaura	V sous	IIII diners

(fol. 16v)

*Item na Taraçona	IIII sous	
*Jacme Aromir	V sous	IIII diners

*Solvit lo prior de Manleu per VII fochs XXXV sous.**Quod redidi de mandato capituli. Petrus de Sanias canonicus de Manleu.*~~*Mas de Torent Malet àlias a sa Plantada~~ IIIII sousParròquia de Roda⁶⁰

Mas Oliver	V sous	IIII diners
Mas de Rocafort	V sous	IIII diners
Mas des Puyolar	V sous	IIII diners
Mas des Pug	V sous	IIII diners
Mas de ça Carera	V sous	IIII diners
Mas Monya	V sous	IIII diners
Mas de Vuytubri	V sous	IIII diners

(fol. 17)⁶¹

Mas de Ses Costes	V sous	IIII diners
Na Puyolar	V sous	IIII diners

60. Sant Pere de Roda (Roda de Ter).

61. Entre els folis 16 i 17, hi ha un full solt fixat en l'enquadernació moderna relacionat amb l'anotació de Manlleu. Es tracta d'un albarà: «*Ego Petrus de Sanias, canonicus monesterii Sancte Marie de Manleuo confiteor et recognosco me habuisse et recepisse a vobis Raymundo de Benages, beneficiato in sede vicense, per septem fochs, treginta et quinque solidos, et ad maiorem firmitatem facio vobis hoc albaranum scriptum de manu mea propria et sigillatum cum meo sigillo undecima die mensis octobris anno a Nativitate domini M^o CCC^o L LX^o. De quibus denariis Petrus Osona fecit mihi albaranum quod ego vobis tradidi.*»

*mas Curt \termini de Manleu/	V sous	IIII diners
Mas Cortal	V sous	IIII diners
Mas Gilabert	V sous	IIII diners
*Mas de Comalaça \termini de Manleu/	V sous	IIII diners
*Mas de Luriana \termini de Manleu/	V sous	IIII diners
Mas Mir \termini de Manleu/	V sous	IIII diners
+Mas Belaguer	V sous	IIII diners
N'Olivera de çes Fons	V sous	IIII diners

Suma de pàgina V sous IIII diners

(fol. 17v)

Mas de çes Baçes	V sous	IIII diners
Mas des Soler	V sous	IIII diners
Mas de Font Çera	V sous	IIII diners
Mas Ruciyol	V sous	IIII diners
Mas den Macià des Colel	V sous	IIII diners
Mas den Puyade	V sous	IIII diners

Parròquia de Querós⁶²

+Mas des Angles	VI sous	VIII diners
+Mas de Saliberch	V sous	IIII diners
+Mas Brachs	IIII sous	

Suma de pàgina XVI sous

(fol. 18)⁶³

+Mas de Cabrarola	V sous	IIII diners
+Mas Oliver	IIII sous	

Parròquia de Sau⁶⁴

+Mas Cudina es per III parts dela esgleya	III sous	VIII diners
+Mas Albarada ⁶⁵	V sous	IIII diners

62. Sant Martí de Querós, municipi de Sant Hilari Sacalm (comarca de la Selva).

63. Entre els folis 17 i 18 hi ha una tira de paper fixada en l'enquadernació: «Item solvit en Jacma Garau ciutadà de Vich per en Cabrera [...] per la segona pagua dels focs... V sous IIII diners.»

64. Sant Romà de Sau, municipi de Vilanova de Sau.

65. Sic.

+Mas Albarada de Val	V sous	IIII diners
+Mas de Sa Rovira	V sous	IIII diners

Parròquia de Vilanova⁶⁶

+Mas Sabater	V sous	IIII diners
Mas Feygedes	IIII sous	
Mas de Conamines	V sous	IIII diners

~~Suma de pàgina XXXV sous~~ Suma de pàgina XXXIIII sous V diners

(fol. 18v)

Mas de Conamines	V sous	IIII diners
Mas de Company	V sous	IIII diners
Mas de çes Tayades miger	V sous	IIII diners
+Mas de ça Bufiya	V sous	IIII diners
+Mas de Rourel	V sous	IIII diners

Parròquia de Sent Andreu de Balçels⁶⁷

+Mas Jonquar	VI sous	VIII diners
+Mas Falgueres	V sous	IIII diners
+Mas des Vilar	IIII sous	
+Mas de Belsolà	IIII sous	
+Mas Croses	VI sous	VIII diners

Suma de pàgina XXXVII sous IIIII diners

(fol. 19)

Parròquia de Castayadel⁶⁸

+Mas Jover ⁶⁹	V sous	IIII diners
+Mas Paniçés	V sous	IIII diners

Parròquia des Pinelbes⁷⁰

+Mas Solanels	V sous	IIII diners
---------------	--------	-------------

66. Santa Maria de Vilanova de Sau.

67. Sant Andreu de Bancells, municipi de Vilanova de Sau.

68. Sant Pere de Castanyadell, municipi de Vilanova de Sau.

69. O Janer. Lectura dubtosa.

70. Sant Vicenç d'Espinelves, municipi d'Espinelves.

+Mas de Sa Rovira de munt	V sous	IIII diners
+Mas Espinas	V sous	IIII diners
+Mas Aperçet	V sous	IIII diners
+En Reyg de la Çalera	V sous	IIII diners
+Mas de Vila Malla	V sous	IIII diners
+Mas Mercader vel Bari	V sous	IIII diners

Suma de pàgina XLVIII sous

(fol. 19v)

+Mas Sesgleya	V sous	IIII diners
+Mas Johan	V sous	IIII diners
+Mas de Çarovire de val	V sous	IIII diners
+Mas Alas	V sous	IIII diners
+Mas Ferrer de Castalar	V sous	IIII diners
+Mas ça Balma	V sous	IIII diners
+Mas de Branenchs miger	II sous	VIII diners

Parròquia Dosor⁷¹

Mas de Pidaval	VI sous	VIII diners
+Mas de Pidamunt miger	III sous	IIII diners

Suma de pàgina XXXV sous IIII diners

(fol. 20)

+Mas Roxés de la Salera	IIII sous	
+Mas Juguador	V sous	IIII diners
+Mas Pontiy	IIII sous	
+Mas de çes Falgueres des Coll	IIII sous	
+Mas de ça Serra des Coll	VI sous	VIII diners

Parròquia de Vilasatrú⁷²

*Item en Pere Çabater de la salera de Vilasatrú	V sous	IIII diners
*Guillem Serment	V sous	IIII diners

71. Sant Pere d'Osor (Osor, comarca de la Selva).

72. Sant Esteve de Vilacetrú, municipi de Manlleu.

*Jacme Saurí	V sous	IIII diners
*Arnau Saurí	V sous	IIII diners

Suma de pàgina XXIIII sous

(fol. 20v)

*Na Michalona	V sous	IIII diners
*Mas Benet	V sous	IIII diners
*Mas de Corcó delà	V sous	IIII diners
*Mas de Corcó de sà	V sous	IIII diners
*Mas Esteva	V sous	IIII diners
*Mas de çes Viyes	V sous	IIII diners
*Mas Morata	V sous	IIII diners
*Mas Sa Comela per la quarta és dela esgleya		XXI diners ⁷³

Omnes isti supradicti in quibus habet IIII puns en la creu son del terma de Manleu e en los dos deval e los ratuts los diners per manament del capítol encara a tots del terma senblantment

+Mas ça Rocha	V sous	IIII diners
---------------	--------	-------------

Suma de pàgina V sous IIII diners

(fol. 21)

+Mas Nadal	V sous	IIII diners
+Mas Urgel	V sous	IIII diners
*Mas Adrover	V sous	IIII diners
*Item altra Jacme Saurí	V sous	IIII diners
Item Mas des Mas de Vilasatru	V sous	IIII diners

Parròquia de Tavèrnoles

+Mas des Raguer	V sous	IIII diners
+Mas Olibe	VI sous	VIII diners
Mas des Cos	V sous	IIII diners
Mas de Fussimaya	V sous	IIII diners

Suma de pàgina XXII sous VIII diners

73. V sous IIII diners ratllat i substituït per XXI diners.

(fol. 21v)

+Mas de ça Serra	VI sous	VIII diners
+Mas Benús	VI sous	VIII diners
+Mas des Torrents	VI sous	VIII diners

Parròquia de Savasona⁷⁴

+Mas des Bach	V sous	III diners
+Mas de Tarades	III sous	
Mas de Fussimaya	V sous	III diners
+Mas des Serrat	V sous	III diners
+Mas des Soler	V sous	III diners
+Mas de Sa Fabragua	III sous	III diners

Suma de pàgina XLIII sous III diners

(fol. 22)

Parroquia de Sent Viçens de Caserres⁷⁵

Mas sa Serra	VI sous	VIII diners
--------------	---------	-------------

Parròquia de Sent Sedorni Dosor⁷⁶

+Mas de Crivalés	VI sous	VIII diners
+Mas de ça Fàbragua	V sous	III diners
Mas de ça Coma miger	III sous	III diners
+Mas den Guarau Ramon miger apelat de Branenchs	II sous	VIII diners

Parròquia de Falgueroles⁷⁷

+Mas de Pug Sech	VI sous	VIII diners
+Mas des Pug	VI sous	VIII diners
+Mas Suyer	V sous	III diners

Suma de pàgina XXXIII sous III diners

74. Sant Pere de Savassona, municipi de Tavèrnoles.

75. Sant Vicenç Sarriera, municipi de Santa Maria de Corcó-l'Esquirol.

76. Sant Sadurní d'Osormort.

77. Santa Maria de Folgueroles (Folgueroles).

(fol. 22v)

+Bertomeu ça Rocha	IIII sous	
+Mas Raxach	V sous	IIII diners
+Simon Vines, canador	V sous	IIII diners
Mas de Palou	VI sous	VIII diners
+Mas de Toroela	VI sous	VIII diners
+Bernat des mas dela Salera	IIII sous	
+Mas ça Tarada	V sous	IIII diners
+Mas des Pou	VI sous	VIII diners
+Mas çes Roques	V sous	IIII diners
+Mas Vines	VI sous	VIII diners

Suma de pàgina XLIX sous IIII diners

(fol. 23)

+Mas des Puyol	VI sous	VIII diners
+Guilem Sabater de la Salera	V sous	IIII diners
+Mas des Bermons	V sous	IIII diners
+Mas Amat	V sous	IIII diners
+Mas den Guarau de Pug Sech	V sous	IIII diners
+Mas Gualí	V sous	IIII diners
+Mas Bruguer	V sous	IIII diners
Mas de la Sala	VI sous	VIII diners
+Mas des Noguer	V sous	IIII diners

Suma de pàgina XLIIII sous

(fol. 23v)

+Mas des Rourel	VI sous	VIII diners
+Mas Ricart	V sous	IIII diners
+Mas des Follchs	VI sous	VIII diners
+Mas des Prat Miyà	VI sous	VIII diners
+Berenguer Ferrer de la Salera	V sous	IIII diners
+Mas Godayol	VI sous	VIII diners
+Mas des Prat Subirà	IIII sous	
<i>solvit en Vilamala</i>		
+Mas Erumir	IIII sous	
+Mas Mertí	VI sous	VIII diners

Suma de pàgina LII sous

(fol. 24)

+Mas de Poudevide	VI sous	VIII diners
+Mas de ça Vila	V sous	IIII diners
+Mas de Camdelna	VI sous	VIII diners

Parròquia de Sent Julià de Vilatorça

+Mas de Solà	VI sous	VIII diners
+Mas de sa Quintana	V sous	IIII diners
+Mas Prat	VI sous	VIII diners
+Mas Janovès	IIII sous	
+Mas de Pug Sech	V sous	IIII diners

Suma de pàgina XLVI sous VIII diners

[CCCCXCVII sous I diner⁷⁸

(fol. 24v)

+Mas Pedró	IIII sous	
+Mas des Pont	V sous	IIII diners
+Na Maria ça Coma	III sous	IIII diners
+Mas de Salbareda	V sous	IIII diners
+Berenguer Ferrer	V sous	IIII diners
+Mas Materó dela çalera de Sent Julià	VI sous	VIII diners

Parròquia de Sent Martí de Riudeperes⁷⁹

+Mas Araguay miger	III sous	IIII diners
+Mas Geperut miger	II sous	

Suma de pàgina XXXV sous IIIII diners

(fol. 25)

+Mas den Guillem Comas	V sous	IIII diners
+Mas des Puyol miger	III sous	IIII diners
Mas çes Serres	VI sous	VIII diners
+Mas Roçol miger	II sous	VIII diners

78. Suma de les pàgines 15v fins a la present. En aquest cas el resultat és exacte.

79. Sant Martí de Riudeperes, municipi de Calldetenes.

+Mas ça Roqua	V sous	IIII diners
+Mas ça Calvaria	V sous	IIII diners
+Mas des Noger	V sous	IIII diners
+Mas ça Periqera	V sous	IIII diners

Suma de pàgina XXXII sous VIII diners

~~[MDXXXIII sous I diner~~
[MDXXXII sous VII diners⁸⁰

(fol. 25v)

+Mas Rociyol miger	II sous	VIII diners
+Mas Lió	VI sous	VIII diners
+Mas Pous	VI sous	VIII diners
Mas Salabert	IIII sous	
Mas Lobet	V sous	IIII diners
Mas ça Frontera de munt	V sous	IIII diners
Mas ça Frontera de val	VI sous	VIII diners
+Mas des Verdager	V sous	IIII diners
+Mas Matheu	V sous	IIII diners

Suma de pàgina XXVI sous VIII diners

(fol. 26)

+Na Maria de Tres Vics	IIII sous	
+Na Lichsen Ladona	IIII sous	

Parròquia de Vilalaons⁸¹

+Mas de Mata	VI sous	VIII diners
Mas des Pou de Munt que té en Miquel	V sous	IIII diners
+Mas ça Carrera	VI sous	VIII diners
Mas des Pug	V sous	IIII diners
+Mas des Durius	V sous	IIII diners
Mas de Fàbragua	VI sous	VIII diners
Mas de Talabosch	IIII sous	

Suma de pàgina XXVI sous VIII diners

80. Suma des de l'inici del llibre fins a la pàgina present, és a dir, suma de les sumes parcials de les pàgines 8, 15 i 24, i de les sumes de les pàgines 24v i 25. Hi ha un error de 5 sous, ja que hauria de ser 1.527 sous i 7 diners en lloc de 1.522 sous i 7 diners. Les quantitats de les pàgines 24v i 25 es computen també en la suma de la pàgina 37.

81. Santa Maria de Vilalleons, municipi de Sant Julià de Vilatorrada.

(fol. 26v)

Mas de Vilaret	V sous	IIII diners
+Mas de ça Val miger	II sous	VIII diners
+Mas des Puyol	V sous	IIII diners
+Mas ça Casadeval	IIII sous	
+Mas des Berenguer ⁸²	V sous	IIII diners
+Mas Johan	V sous	IIII diners
+Mas Alger	IIII sous ⁸³	
+Mas Lapart	VI sous	VIII diners
+Mas des Pou delà	IIII sous	

Suma de pàgina XXXVII sous IIII diners

(fol. 27)

+Mas Baseya miger	III sous	IIII diners
-------------------	----------	-------------

Parròquia de Santa Eugenia de Bergua⁸⁴

+Mas de Fontaneles	V sous	IIII diners
+Mas Gerau	VI sous	VIII diners
Mas de ça Morera	IIII sous	
+Mas Reg miger	II sous	
+Mas Alió miger	II sous	VIII diners
Mas de Panedès	VI sous	VIII diners
Mas Raguer		IIII diners
Mas Vinet	III sous	IIII diners

Suma de pàgina XX⁸⁵ sous

(fol. 27v)

Mas des Tarer	VI sous	VIII diners
+Mas de ça Costa iusà	V sous	IIII diners ⁸⁶
+Mas Duran	VI sous	VIII diners
+Mas den Berat	V sous	IIII diners
+Mas de Plantamor	V sous	IIII diners
Mas de la Serra miger	III sous	IIII diners

82. Lectura dubtosa, està rectificat.

83. *V sous IIII diners* ratllat i substituït per *IIII sous*.

84. Santa Eugènia de Berga.

85. *XIX* rectificat a *XX*.86. *Debet [...] diners* ratllat.

Mas Morey ⁸⁷ miger	II sous	
Mas den Arnau des Tarrer miger	VI sous	VIII diners

Suma de pàgina XXII sous VIII diners

(fol. 28)

Parròquia de Viladrau⁸⁸

Mas de Vilarmau	V sous	IIII diners
Mas des Puyolar	V sous	IIII diners
Mas Mertí subirà	V sous	IIII diners
Mas Mertí jusà	V sous	IIII diners
Mas Arquer	V sous	IIII diners
Mas de ça Vila	V sous	IIII diners
Mas de Pug Dot	V sous	IIII diners
Mas Alamay	V sous	IIII diners
Mas Noger	V sous	IIII diners

(fol. 28v)

Mas de Rusqueles	V sous	IIII diners
Mas de Sagualars	V sous	IIII diners
Mas de Busquets	V sous	IIII diners
Mas Ciuirol	V sous	IIII diners
Mas de Casadeval	V sous	IIII diners
Mas Rifà	V sous	IIII diners
Mas de Mirenbel	V sous	IIII diners
Mas Bou	V sous	IIII diners
Mas den Guastó de Muntalt	V sous	IIII diners

(fol. 29)

Mas des Bosch	V sous	IIII diners
Mas de ça Costa	V sous	IIII diners
Mas des Pug de Laval	V sous	IIII diners

De la Salera [De la sagrera de Viladrau]

Guillem Ferrer	V sous	IIII diners
Bartomeu Saserra	V sous	IIII diners

87. «Moreus»?

88. Sant Martí de Viladrau (Viladrau).

Parròquia de Taradel

Mas de Sera demunt	V sous	IIII diners
Mas de Vilamigana	V sous	IIII diners
Mas de Val Jusana	V sous	IIII diners

(fol. 29v)

Mas de Coll d'Àsens	V sous	IIII diners
Mas de ça Codina	V sous	IIII diners
Mas des Puyol deval	V sous	IIII diners
Mas de sa Roquera	V sous	IIII diners
Mas des Quis	V sous	IIII diners
Mas de Ferriol	V sous	IIII diners
Mas de Castayola	V sous	IIII diners
Mas de Vilaçis de amunt miger	V sous	IIII diners
Mas de Vilaçis deval	V sous	IIII diners

(fol. 30)

Mas de ça Fabragua	V sous	IIII diners
Mas des Caravyt	V sous	IIII diners
Mas Molist	V sous	IIII diners
Mas des Rayal	V sous	IIII diners
Mas Araguay	V sous	IIII diners
Mas des Colomer	V sous	IIII diners
+Mas de Muntbru de munt del terma de Guilar ⁸⁹	V sous	IIII diners
Mas de Muntbru de val	V sous	IIII diners
Mas sa Costa	V sous	IIII diners
Mas des Rayal de la salera	V sous	IIII diners

Suma de pàgina V sous IIII diners

(fol. 30v)

Parròquia de Seva⁹⁰

+Mas de Sobravia	VI sous	VIII diners
+Mas de Toralebreta	VI sous	VIII diners
+Mas de Vilardel	V sous	IIII diners
+Mas Virgili	V sous	IIII diners

89. Terme de l'Aguilar, tocant a Tona.

90. Santa Maria de Seva (Seva).

+Mas des Mas de Teraçola	IIII sous	
Mas de ça Fàbragua	IIII sous	
+Mas des Tarés	VI sous	VIII diners
+Mas des Collel	V sous	IIII diners
+Mas des Feu	VI sous	VIII diners
+Mas des Coyll	V sous	IIII diners

Suma de pàgina LII sous

(fol. 31)

Parròquia de Sent Michquel ses Perxes, termini de Cintillis⁹¹

Mas de Serra Vidala	VI sous	VIII diners
Mas des Soler Tres Sacoyll	V sous	IIII diners
Mas des Fay	VI sous	VIII diners

Parròquia de Santa Coloma de Viyoles⁹²

Mas de çes Conemines	VI sous	VIII diners
Mas de çes Cases devals	VI sous	VIII diners
Mas Oliva	V sous	IIII diners
Casa Furtunyg	V sous	IIII diners
Mas de çes Cayas	VI sous	VIII diners
Mas de Ventayaola	V sous	IIII diners

(fol. 31v)

Mas de ça Sala	V sous	IIII diners
Mas de Puyg alt	V sous	IIII diners
Mas de Paschqual Dolich	V sous	IIII diners
Mas de Riçerda	V sous	IIII diners
Mas de Bayeres	V sous	IIII diners
Mas Ertal	V sous	IIII diners

Parròquia de Balayà⁹³

Mas des Grau jusà	VI sous	VIII diners
Mas de sa Font sobirà	VI sous	VIII diners
Mas de Viladecols	VI sous	VIII diners

91. Sant Miquel Sesperxes, municipi de Sant Martí de Centelles.

92. Santa Coloma de Centelles (Centelles).

93. Sant Fruitós de Balenyà (Balenyà).

(fol. 32)

Mas den Bernat des Mas	V sous	IIII diners
Mas des Bosch	III sous	IIII diners
Mas de ça Conamina	V sous	IIII diners
Mas Cunil deles Rieres	VI sous	VIII diners
Mas des Pla	VI sous	VIII diners
Mas Homet	VI sous	VIII diners
Mas de ça Tria	VI sous	VIII diners
Mas des Puys	VI sous	VIII diners
Bernat Çalom	IIII sous	
⁹⁴ Mas Padros	VI sous	IIII diners

(fol. 32v)

+Mas Fariguella	IIII sous	
Mas den Jacme Çespina	VI sous	VIII diners
Mas de Val Loçere, \termini de Bruyl/	VI sous	VIII diners
Mas Memet	V sous	IIII diners

Parròquia de Tona⁹⁵

+Mas Aguilar	V sous	IIII diners
+Mas de Casanova per III ^{es} parts	IIII sous	
+Mas Guarau	V sous	IIII diners
+Mas Estevanel	V sous	IIII diners

Suma de pàgina XXIIII sous

(fol. 33)

+Mas Taravau	IIII sous	
+Mas de Sa Ila per III ^{es} parts	III sous	
+Mas Susany	V sous	IIII diners
Mas de Feriguella	V sous	IIII diners
Mas de Çespina	V sous	IIII diners
Mas de Casanova de Guavadons	V sous	IIII diners
+Mas de Sau[]lo	IIII sous	
+Mas de ça Canal	VI sous	VIII diners

Suma de pàgina XXIII sous

94. Escrit al marge, *de comil...*.

95. Sant Andreu de Tona (Tona).

(fol. 33v)

+Mas Sorel	VI sous	VIII diners
+Mas de Casanova miger	II ⁹⁶ sous	
+Mas de ça Riera	VI sous	VIII diners
Mas des \p/Raul	III sous	III diners
+Casa de Vilageriu	VI sous	VIII diners
Mas des Vilar	V sous	III diners
Mas des Camp ⁹⁷	V sous	III diners
+Mas Romeu	V sous	III diners

Suma de pàgina XXVII sous III diners

(fol. 34)

Parròquia de Malla⁹⁸

+Mas des Viyes	V sous	III diners
+Mas de ça Fexa	V sous	III diners
+Mas de Pug Dolés	VI sous	VIII diners
+Mas de Çalom	V sous	III diners
+Mas den \Arnau des/ Prat	VI sous	VIII diners
+Mas Serra	VI sous	VIII diners
solvit en Pratgerart		
Mas de Prat Gerart, te-lo en		
Pugviy	V sous	III diners
+Mas des Puyol	VI sous	VIII diners
+Mas des Folch	V sous	III diners

Suma de pàgina XLVIII sous

(fol. 34v)

+Mas de Muntcels	V sous	III diners
Mas des Solà	V sous	III diners
+Mas de ça Rocha de val	V sous	III diners
+Mas de ça Rocha de munt	V sous	III diners
+Mas de Niubó	III sous	
+Mas den Jacme des Prat	III sous	
+Mas Sabater	III sous	
+Mas Beló	III sous	

Suma de pàgina XXXII sous

96. III rectificat a II.

97. Lectura dubtosa.

98. Sant Vicenç de Malla (Malla).

(fol. 35)

+Mas des Puyg	VI sous	VIII diners
+Mas Vidal	IIII sous	
+Mas de Paracols	VI sous	VIII diners
+Mas Palay	V sous	IIII diners

Parròquia de Çent Fores⁹⁹

+Mas de Guatilepa	VI sous	VIII diners
+Mas Ferrer	VI sous	VIII diners
Mas Lopart		
Mas çes Comes	VI sous	VIII diners

Suma de pàgina XXXVI sous

(fol. 35v)

+Mas Baró	VI sous	VIII diners
Mas Molí sobirà	V sous	IIII diners
+Mas de Tolosa del terma de Senfores	V sous	IIII diners
+Mas de ça Costa	IIII sous	

Parròquia de Muntanyola¹⁰⁰

Mas den Berenguer des Casals	V sous	IIII diners
------------------------------	--------	-------------

Suma de pàgina XVI sous

(fol. 36)

Parròquia de Sent Joan de Riuprimer¹⁰¹

+Mas Miquel de val	V sous	IIII diners
Mas des Pont	IIII sous ¹⁰²	
Mas Ermenguol	VI sous	VIII diners
Mas de ça Tria	V sous	IIII diners

99. Sant Martí de Sentfores, municipi de Vic.

100. Sant Quirze de Muntanyola (Muntanyola).

101. Sant Joan del Galí, municipi de Vic.

102. V sous IIII diners rectificat a IIII sous.

Parròquia denBoqués¹⁰³

+Mas den Boqués	V sous	IIII diners
+Mas de ça Pinosa	VI sous	VIII diners
+Mas Sunyer	IIII sous	

Suma de pàgina XXI sous IIII diners

(fol. 36v)

De parròquia de Quadra d'Aiguafreda¹⁰⁴

+Mas des Bruy	V sous	IIII diners
+Mas de Pug Guarau	V sous	IIII diners
+Mas de Cayeys	V sous	IIII diners
+Mas Seserras	V sous	IIII diners

Parròquia de Sant Michquel de Serarols¹⁰⁵

+Mas de Bauçels	V sous	IIII diners
+Mas de \Puyolar de Sararols/	V sous	IIII diners
+Mas de Sentacília	V sous	IIII diners

Suma de pàgina XXXVII sous IIII diners

(fol. 37)

Parròquia de Senttilari Sacalm¹⁰⁶

+Mas de Casaboscha	V sous	IIII diners
+Mas de Vilaret	V sous	IIII diners
+Mas de Sa Tayeda	V sous	IIII diners
+Mas de Mata Malela	V sous	IIII diners
+Mas de Busquets	V sous	IIII diners

*Solverunt in ista tallia pro CCCCXXXV fochs*¹⁰⁷

[DL sous IIII diners¹⁰⁸

Suma de pàgina XXVI sous VIII diners

103. Sant Jaume (abans Sant Cugat) d'Alboquers, municipi de Sant Bartomeu del Grau.

104. Sant Martí d'Aiguafreda (Aiguafreda).

105. Sant Miquel de Sorerols, municipi de Tavertet.

106. Sant Hilari Sacalm (comarca de la Selva).

107. Escrit en una tira de paper enganxada al foli.

108. Aquesta xifra és la suma de les sumes de les pàgines 24v fins a la present, i el resultat és exacte. Segueix en tinta diferent i mòdul menor, *MM III sous I diner*.

*Suma mayor de rezeptis istius tallie secunde solucionis anni primi MM IX*¹⁰⁹
sous XI diners¹¹⁰

(fol. 37v)

Suma de rezeptis de duabus solucionibus factis per homines ecclesie I de mensibus madii et agusti anni Domini M^o CCC^o LX^o et rezeptis per discretos Raymundum de Benayes et Petrum Osona pro ut per hunc librum et quendam alium quaternum manualement in quo sunt scripta XLV folia et incipit «paròchia de Gurb», cuius est suma mayor II^m III^c IIII solidi III denarii,¹¹¹ et istius libri est suma duo millium IX solidi XI denarii, et sumam istius libri rezeptit dictus Raymundus de Benayes.

*Et est suma mayor dicti caterni et istius libri inter omnia quatuor millium CCC XIII solidi II denarii.*¹¹²

(fol. 38)

Mamòria de les despeses per mi Ramon de Benages fetes de la collecta dels diners de la segona paga del primer an per los fogatges ordonats en les corts de Servera.

Item primerament liure he done al honrat en Pere des Cams canonge de Vich per manament que-n aguí del sanyor bisbe, del honrat Capítol sagon que s'apar ab latra del bisbe per so com s'eren manlavats obs de la prima paga del mes de mayg e dels quals he jo albarà del dit capítol; Pere des Cams M sous

Item liure per manament del dit acapítol per macions fetes per lo trasorer Berenguer des Puyol quant anàrem al bisbe de Gerano¹¹³ los quals de perti en [...] diverses qui-ls hi avien prestats segons que sa par en l'albara per lo Capítol a mi fet. CXL sous

Item pague de la dita collecta a Berçalona als diputats per X hòmens del terma de Curul ho de Malany¹¹⁴ segons de s'apar per albarà dels diputats per la dita sagona paga. L sous

Item lo primer dia de gost pertí jo Ramon de Benages de Vich ab en Jacme Burgès procurador del comta per pagar als diputats los diners dels foguatges dels homes de la esgleya de Vich per los quals estiguí entra anar, estar e tornar, per so

109. *IIII* substituït per *IX*.

110. La suma total està feta a partir de les sumes parcials de les pàgines 8, 15, 24 i 37, obviant la suma parcial de la pàgina 25. El càlcul és exacte a partir de les sumes esmentades, arrossegant per tant l'error del f. 15 en què es perd un sou.

111. Indicat així: 2.304 sous i 3 diners.

112. 4.314 sous i 2 diners, suma total dels 2.304 s. 3 d. i els 2.009 s. 11 d.

113. Sic, per *Gerona*.

114. Curull i Milany, respectivament.

com no·ls ma volgueren rebra per la questió que en Bernat de Cabrera hi faya, X jorns, e logué un mul e un macip qui estech tots los X jorns ab mi, e costave lo mul, lo macip per jorn III sous menys de mació qui lavaren XXX sous

Suma de pàgina M CC XX sous

(fol. 38v)

Item done en Borel per escriptures que en Vilamuntà hi avia fetes fer . . V sous
 Item ma costaren III^{es} protests los qual fiu fer e presentar al diputats, II^{os} al procurador del comta, I de dictar XV sous
 Item n'ach l'escrivà de presentar ab los patges, ab los translats X sous
 Item despís jo en mació ab lo macip ab lo mul en los dits X jorns . LXXI sous
 Item per la r<a>ó damunt dita tornam a Berçalona l'onrat en Tomàs Pastor canonge e jo Ramon de Benages; lo dit Tomàs manà-se'n per escudé en Ramon Valerna¹¹⁵ nabot seu e pertim a XIII de gost de Vich. Logué III^{es} muls a III^{es} dies e costaven per jorn los II^{os} muls II sous VI diners quescun mul, l'altro costave per jorn XVIII diners, qui levaren XIX sous VI diners
 Item done en Vi[.] escrivà del diputats per presentar una raquesta que fem als diputats ab traslat que'ls na dóna. X sous
 Item done en Borel escrivà per una raplicació que fem en una resposta que'ls diputats avien feta al protest per mi fet per los diners que'ls ofarí ab carta, ab los patges que ach quant los portave als diputats a quiscun per si, ensems . . . X sous
 Item done a un hom que ha lo honrat en Comas pastor, jo dit Ramon tramasen a[.]s a los senyors per sarta fita de so que fet aviam ne que us na plaja e estech IIII jorns per so com nosaltras lo[.]rdas XII sous

Suma de pàgina CLII sous VI diners

(fol. 39)

Item costaren III^{es} muls quant no<s> na tornam, ab lo sopar dels homes et ab la civade, quescun mul VII sous, lavarien XXI sous
 Item estiguem entra anar e star e tornar XV jorns en los quals despasem en mació CVIII sous XI diners
 Item costà una mà de paper de què fiu lo present libre XVIII diners
 Item costà d'escruiura lo present libre V sous
 Item costà una latra que tramís per tots los ractós que quescun citàs II homes de sa parròquia per fer la tala de mayor a manor XII diners
 Item la tramís per n'Endreu Savila a quescun ractor, prenia per dia III sous estech IIII jorns e mig qui levaren XIII sous VI diners

115. Lectura dubtosa.

Item quant la tala fo feta costà una latra que tramís per totes les parròquies que pagasen la tala II sous
 Item fiu fer LIIII quartels dels quals tramesen I per quiscuna parròquia en que era la sustància de la latra. IX sous
 Item n'ach n'Andreu Savila qui portà la dita latra e cartels per dia III sous e estech V jorns qui lavaren. XV sous
 Item costa n'Andreu Savila qui porta latres del capítol la primera vagade quan ma[...]e ab lo procurador per los diners a pagar. IX sous
 Item done en Lorens, coreu de Moseyor Bisbe, qui axí matex n'í portà VI sous
 Item costà una latra qui fo feta de manament que rates L Lliures en Pere des Cams II sous

Suma de pàgina CXC III sous XI diners

(fol. 39v)

Item costa una latra la qual tramís contra lo batla de Menleu qui demanava los diners dels focs als homes dela esgleya. II sous
 Item done en Arnau Lers per II^{os} translats de II^{os} cartes que-s na portam lo seyer en Pastor e jo Ramon a Berçalona II sous VI diners
 Item ma costaren II^{os} muls que logue quant en Gaià e N'Antoni des Prat e jo Ramon anam a Gurb quant los hòmens hi estaven presos per los diners dels focs que-ls demanava lo comta IIII sous
 Item done a un miyó qui anava ab un sayg quant tramís payorar per los homes de la parròquia de Vich qui li lige los masos II sous
 Item ma costà una latra de traladar qui-s feu contra lo comta e lo procurador e los batles quant tanien presos los homes XII diners
 Item costà un protest que fiu fer en March Justa sotsvager quant tania presos los homes II sous
 Item done en Bertomeu Bou per so com presentà la demunt dita latra al comta e al procurador XII diners
 Item done en Mulí per una raplicació que avia feta en Justa per lo tranlat que me'n donà VIII diners
 Item done al dit Mulí per lo protest que avia avés en libre III sous
 Item done en Prat Narbonès escrivà per trallat dels capítols que feu qui-s donaren contra lo batla de Voltragà VIII diners
 Item done en Puget per translats que-m fau de Capítols que done a la cort del oficial per lo tort que prenien los hòmens dela esgleya IIII sous

Suma de pàgina XXII sous X diners

(fol. 40)

*Suma de predictis expensis et datis de II^a tallia mensis agusti de gogagis*¹¹⁶
DLXXXIX solidos III denarios (sic)¹¹⁷

Item done en Andreu ça Vila per mació V sous¹¹⁸

(fol. 40v)

(fol. 41)

Prima tallia.

Mamòria de les despeses per mi Ramon de Benages fetes ab en Pere Hosona ensem de la collecta o tala del mes de mag dels focs atorgats al seyor rey a les corts de Servera del primer an.

Item liuram e donam al honrat en Jacme ça Ingla vicari del senyor bisbe per manament seu e del honrat Capítol per so com lo dit Jacme los anà pagar a Berçalona als diputats per tots los homes de la esgleya de Vich per la prima paga del primer an dels quals avem albarà del Capítol e dels dit Jacme qui-ll ach dels diputats MM DC XII sous VI diners

Item donam al dit Jacme ça Ingla per mació del anar, astar e tornar per manament del Capítol axí com s'apar en l'albarà LXXX sous

Item nos costaren II^{os} latras del oficial que tramasem per totes les parròquies d'Osona per citar tots los homes de la esgleya que fesen procuradós qui asaguraren los diners dels focs a Bersalona III sous

Item donam a II^{os} misatgés qui les portaren, e prenien quescú per jorn II sous VI diners e stigueren quiscun II dies X sous

Item costaren XXIII quartels d'escriura on sa contania la sustància de la latra los quals portaren per les parròquies. III sous

Item costaren II^{os} misatgés qui anaren per tota Hosona als homes de la esgleya que no contribuïsen ab lo comta e stigueren II^{os} jorns. X sous

Item costaren XXXV quartels d'escriura que tramasem per totes les parròquies als homes que pagasen quescun per foch V sous V sous X diners

Item costà sera ab què-ls sagelam III diners

Suma de pàgina MMDCC XXV sous VII diners

116. Sic.

117. Sorprenentment hi ha una discordança notable en aquesta suma de les despeses de la col·lecta de la segona paga del primer any respecte a les sumes parcials. Les sumes parcials, totes elles correctes, són 1.220 sous (f. 38), 152 s. 6 d. (f. 38v), 193 s. 11 d. (f. 39), 22 s. 10 d. (f. 39v), i el total és 1.589 sous i 3 diners. El que s'anota, però, són 589 sous i 3 diners, mancant per tant 1.000 sous justos. Aquest error afecta, com veurem, els còmputos finals. Un error tan significatiu, que a més afecta el balanç global de la recaptació, és difícil que sigui un error de càlcul. Probablement es tracta d'un error d'expressió de les partides i dels càlculs i probablement derivi del primer assentament de la memòria de despeses d'aquesta segona col·lecta. Aquell primer assentament (f. 38) no és pròpiament una despesa, sinó el retorn d'una quantitat manllevada. Potser per això, encara que es computi l'assentament i es tingui en compte en la suma de la pàgina, es desestimà en el còmput final de les despeses de la col·lecta, com també, com veurem, en el còmput final de la recaptació.

118. En una tira de paper enganxada al foli.

(fol. 41v)

Item costà una mà de paper a fer lo mamorial XVIII diners
 Item costaran III^{es} latras que tramís al terma de Taradel de Senteyes e de Roda e de Cabrarès qui anaren als batles per so com vien fet manament als homes que no pagasen a nos III sous VI diners
 Item costaren II^{os} misatgés qui portaren les dites letres V sous
 Item donam en Pere Pous qui cita n' Anciu de Sau VI diners
 Item donam en Francesch Cudina qui-ns traladà les dites III latras . . XVIII diners
 Item donam a un homa qui anà a Senteyes e-y portà una latra al batla que-ns aportàs los diners que avia rebuts dels homes II sous
 Item costaren IIII latras de les quals sa lagí una al cor que quescun seyor agés los diners de sos homes e les altras III anaren als raligiosos . IIII sous VIII diners
 Item costà un precint en què en porta los diners lo vicari quant los anà pagar a Berçalona XX diners
 Item costà un misatgé qui portà una latra a Viladrau e a Taradel quant fem citar en Noguer e en Fàbraga qui avien reabuts los diners dels homes de la esgleya XVIII diners
 Item costaren II^{es} latras de vet quant fem denunsiar lo batla de Santeys, en Noger e en Fàbraga qui no volan liurar los diners que avien reabuts dels focs dela esgleya II sous
 Item costà un misatger qui la portà a Senteyes II sous
 Item un misatgé qui le'n tornà a cap de XV dies II sous

Suma de pàgina XXVIII sous X diners

(fol. 42)

Item costà un hom qui la portà a Viladrau e a Taradel l'altra II sous
 Item un home qui le'n aportà a cap de XV dies II sous
 Item costà un misatgé qui portà un latra per les parròquies d'Osona per la primera tala del primer an que ych vengués de quescuna parròquia un hom qui digués les facultats de quescun. Estech III dies IX sous
 Item costà una latra, un misatgé qui anà per totes les parròquies als rectoros que'ns denunciassen quants masos afogats avia aclasiàstichs dins les paròquies; estech IIII jorns; prenia per per jorn III sous e l'altra XII diners XIII sous
 Item fem fer un trallat del nostra mamorial lo qual liuram al procurador del comta per veure si aviam tots los foch de la tera; costà de fer III sous
 Item donam en Nicholau Mateu scrivà per escriptures que avia fetes per aquest fet segons qui s'apar en un quaern de paper scrit de sa mà en lo qual n'avem albarà XXXII sous VII diners

Suma de pàgina LXI sous VII diners

*Suma de traditis et expensis supradictis per prima tallia fogagii inter omnia mensis madi: Duo millia DCCC XVI solidi*¹¹⁹

*Et quocquacis datis cum receptis de dictis duabus solutionibus dicti fogagii restant quos plus receperunt dicti Raymundus de Benages et Petrus Osona quem tradiderint et sunt penes ipsos collectores: noucens VIII sous XI diners*¹²⁰

Et de predicta suma reste fuerunt restituti domino Jacobo za Ingla vicario domini Episcopi quos plus expenderat quam receperit in eundo apud Barchinonam pro predictis talliis et fogagiis et faciendo primam solutionem de qua habuit albaranum LXIII sous II diners.

(fol. 42v)

Et de predicta resta retinuit predictus Raimundus de Benages pro laboribus suis et salario suo centum triginta solidos.

Item retinuit dictus Petrus Osona pro laboribus suis et salario quadraginta solidos.

Et predictas retenciones fecerunt predicti Raimundus et Petrus de voluntate dominorum capituli vicensis et Jacobi za Ingla vicarii domini episcopi Vicensis, VIII diem mensis decembris anno a nativitate Domini M CCC LX tercio.

Et sic posuerunt in posse capituli qui fuerunt positi in caxia comendarum de voluntate dicti capituli quingentos unum solidos et IX denarios.

Et predictus Petrus Osona posuit de predicta recepta quos receperat de dicta recepta seu collecta predictorum fogagium et restituit sex libras [et quinque solidos].

De quibus retinuit quos expenderat in diversis literis et processibus, nunciis et instrumentis, quinguaginta quatuor solidos et quatuor denarios pro ut in quadam sedula papirii scripta de manu mea Arnaldi de Mambla continetur.

*Et sic restant, de predictis sex libris, sexsaginta quinque solidos et quatuor denarios.*¹²¹

Et cum predictis quingentis et unum solidos et novem denarios sunt in suma qui fuerunt positi in dicta caxia comendarum quingenti sexsaginta septem solidi et unus denarius.

Et fuerunt de predicta resta retenti pro albaranis factis predictis Raimundo et Petro VII solidos et I denarium.

Et sic restant quos ut predicatur posuerunt DLX solidos.

119. Suma de les sumes parcials de les pàgines 41 a 42: 2.725 s. 7 d., 28 s. 10 d., 61 s. 7 d.

120. Aquesta quantitat surt de sumar les despeses -589 s. 3 d. (f. 40) i 2.816 s. (aquí damunt, f. 42), que sumen en total 3.405 s. 3 d., i restar-la del total d'ingressos, 4.314 s. 2 d. (f. 37v). El resultat és efectivament 908 s. 11 d. Cal tenir en compte, però, el que hem indicat més amunt respecte a la quantitat de f. 40, de les despeses de la col·lecta de la segona paga. Si les anotacions i les sumes de pàgina fossin correctes en lloc d'haver-hi aquest superàvit de 908 sous i 11 diners hi hauria un dèficit. Com hem dit més amunt, probablement l'explicació rau en la primera partida de les despeses de la col·lecta de la segona paga.

121. Aquí hi ha un problema amb el còmput. Per una banda obvia el *quinque solidos* que s'havia afegit més amunt, i es resta els 54 sous i 4 diners de les 6 lliures i no de les 6 lliures i 5 sous. Encara, restant aquesta quantitat de les 6 lliures, el resultat no és 65 sous i 4 diners, sinó 65 sous i 8 diners. Les operacions següents, correctes, arrosseguen aquest error.